

# Radio-Controlled Projection Clock with Indoor / Outdoor Temperature

## Model: RMR329PA

### USER MANUAL

#### INTRODUCTION

Thank you for selecting this Oregon Scientific™ Radio-Controlled Projection Clock with Indoor / Outdoor Temperature. Please keep this manual for instructions and information you should know about.

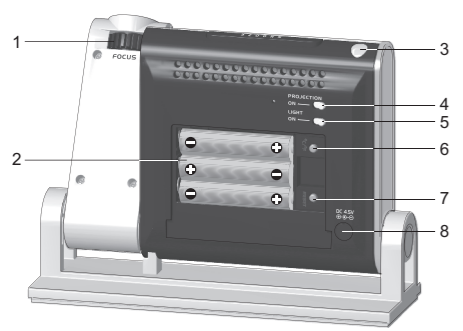
#### CLOCK OVERVIEW

##### FRONT VIEW



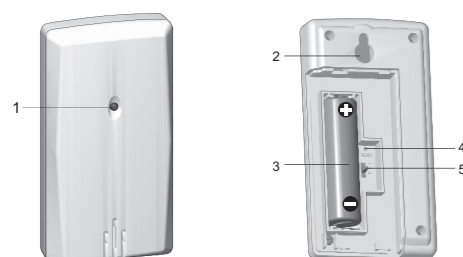
- SNOOZE:** Snooze alarm; activate backlight; rotate dual line projection display by 180°
- ALARM:** View alarm status; set alarm
- CLOCK:** Change display; set clock
- ▼/▲:** Toggle setting options; activate / deactivate clock reception
- Projector
- TEMP:** Toggle in / out temperature settings

##### BACK VIEW



- FOCUS:** Focus the projected image
- Battery compartment
- Light sensor
- PROJECTION:** ON / OFF switch
- LIGHT:** Backlight ON / OFF switch
- °C / °F: Select temperature unit
- RESET:** Reset settings to default
- Adapter socket

#### REMOTE SENSOR



- LED status indicator
- Wall mount hole
- Battery compartment
- RESET** hole: Reset unit to default settings
- CHANNEL** button: Select channel 1

#### GETTING STARTED

##### POWER SUPPLY

Batteries serve as a back-up power supply. For continuous use of projector and backlight, install adapter. The socket-outlet shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.

**NOTE** will appear when power supply is not connected.

##### To insert batteries:

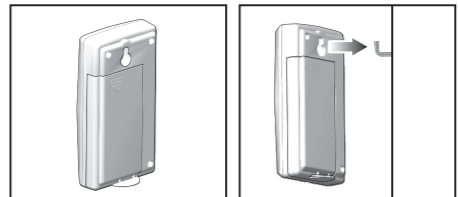
- Remove the battery compartment and insert batteries, matching polarities.
- Press **RESET** after each battery change.

LOCATION	MEANING
Clock / alarm area	Main unit batteries low
Outdoor / indoor temperature area	Sensor batteries low

#### REMOTE SENSOR

##### To set up the sensor:

- Open the battery compartment, and insert batteries, matching polarities.
- Place the sensor within 30 m (98 ft) of the main unit using the table stand or wall mount.



The transmission range may vary depending on many factors. You may need to experiment with various locations to get the best results.

**NOTE** We recommend that you use alkaline batteries with this product for longer usage and consumer grade lithium batteries in temperatures below freezing.

#### SENSOR DATA TRANSMISSION

##### Outdoor sensor:

The main unit will automatically search for the outdoor sensor. The sensor reception icon in the remote sensor area shows the status:

ICON	DESCRIPTION
	Main unit is searching for sensor(s)
	A channel has been found
	The sensor cannot be found.

**NOTE** If the sensor is not found, check the batteries, obstructions, and remote unit location.

##### For best results:

- Place the sensor out of direct sunlight and moisture.
- Position the sensor facing main unit, minimizing obstructions.
- Place the sensor in a location with a clear view to the sky, away from metallic or electronic objects.
- Position the sensor close to the main unit during cold winter months.

#### CLOCK

##### CLOCK RECEPTION

This product is designed to synchronize its clock automatically with a clock signal.

##### To enable / disable signal reception:

Touch and hold to enable, or to disable signal reception.

**NOTE** Reception takes 2-10 minutes. If the signal is weak, it can take up to 24 hours to get a valid signal.

#### Clock signal reception indicator:

STRONG SIGNAL	WEAK SIGNAL	NO SIGNAL

#### MANUALLY SET CLOCK

- Press and hold **CLOCK** for 2 seconds.
- Press or to change the settings.
- Press **CLOCK** to confirm.
- The setting order is: time zone offset, 12/24-hr format, hour, minute, year, day / month format, month, day and language.

**NOTE** Time zone offset sets the clock +/- 23 hours from the received clock signal time.

**NOTE** The language options are (E) English, (D) German, (F) French, (I) Italian, and (S) Spanish.

##### To select display mode:

Press **CLOCK** to choose between clock with seconds and clock with weekday.

#### ALARM

##### To set the alarm:

- Press and hold **ALARM** for 2 seconds to enter alarm-setting mode.
- Press / to set hour / minute.
- Press **ALARM** to confirm. indicates alarm is ON.

##### To toggle alarms ON / OFF:

- Press **ALARM** to display alarm time.
- Press **ALARM** again to turn alarm ON / OFF.

##### To silence the alarms:

- Press **SNOOZE** to silence it for 8 minutes
- OR
- Press any other key to turn the alarm off and activate it again after 24 hours.

#### TEMPERATURE

**To toggle temperature unit:**  
Press °C / °F.

**To toggle between outdoor / indoor sensor readings:**

Press **TEMP.** / indicates indoor and outdoor temperature.

**To auto-scan between sensors:**  
Press and hold **TEMP** for 2 seconds to display the sensor's data for 5 seconds.  
To deactivate auto-scan function press **TEMP.**

#### PROJECTOR AND BACKLIGHT

##### To activate Projection function:

- Slide **PROJECTION** switch to **ON** to illuminate projection continuously.

##### To activate Backlight function:

- Slide **LIGHT** switch to **ON** to illuminate backlight continuously.
- OR
- Press **SNOOZE** to turn on projector and backlight for 5 seconds.
- Press repeatedly to flip dual line projection image by 180 degrees.

**NOTE** If projection is illuminated, do not look directly into the projector.



**NOTE** To save battery life, the projector and backlight will only operate continuously when adapter is installed. The light sensor will turn off the projector automatically when it detects external light sources.

#### RESET

Press **RESET** to return to the default settings.

#### PRECAUTIONS

- Do not subject the unit to excessive force, shock, dust, temperature or humidity.
- Do not cover the ventilation holes with any items such as newspapers, curtains etc.
- Do not immerse the unit in water. If you spill liquid over it, dry it immediately with a soft, lint-free cloth.
- Do not clean the unit with abrasive or corrosive materials.
- Do not tamper with the unit's internal components. This invalidates the warranty.
- Only use fresh batteries. Do not mix new and old batteries.
- Images shown in this manual may differ from the actual display.
- When disposing of this product, ensure it is collected separately for special treatment.
- Placement of this product on certain types of wood may result in damage to its finish for which Oregon Scientific will not be responsible. Consult the furniture manufacturer's care instructions for information.
- The contents of this manual may not be reproduced without the permission of the manufacturer.
- Do not dispose old batteries as unsorted municipal waste. Collection of such waste separately for special treatment is necessary.
- Please note that some units are equipped with a battery safety strip. Remove the strip from the battery compartment before first use.

**NOTE** The technical specifications for this product and the contents of the user manual are subject to change without notice.

#### SPECIFICATIONS

TYPE	DESCRIPTION
<b>MAIN UNIT</b>	
L x W x H	155 x 50 x 112 mm (6.1 x 1.97 x 4.41 in)
Weight	240 g (8.5 oz) without battery
Temperature Unit	°C / °F
Temperature range	-5°C to 50°C (23°F to 122°F)
Resolution	0.1°C (0.2°F)
Signal frequency	433 MHz
Power	3 x UM-4 (AAA) 1.5V batteries / 4.5V AC / DC adapter
<b>REMOTE UNIT (THN132N)</b>	
L x W x H	92 x 60 x 20 mm (3.6 x 2.4 x 0.8 in)
Weight	62 g (2.22 ounces)
Transmission range	30 m (98 ft) unobstructed
Temperature range	-30°C to 60°C (-22°F to 140°F)
Power	1 x UM-3 (AA) 1.5V battery

#### ABOUT OREGON SCIENTIFIC

Visit our website ([www.oregonscientific.com](http://www.oregonscientific.com)) to learn more about Oregon Scientific products. If you're in the US and would like to contact our Customer Care department directly, please visit: [www2.oregonscientific.com/service/support](http://www2.oregonscientific.com/service/support)

OR

Call 1-800-853-8883.

For international inquiries, please visit: [www2.oregonscientific.com/about/international](http://www2.oregonscientific.com/about/international)

#### FCC STATEMENT

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**WARNING** Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

**NOTE** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

#### DECLARATION OF CONFORMITY

The following information is not to be used as contact for support or sales. Please call our customer service number (listed on our website at [www.oregonscientific.com](http://www.oregonscientific.com)), or on the warranty card for this product) for all inquiries instead.

**We**  
Name: Oregon Scientific, Inc.  
Address: 19861 SW 95th Ave., Tualatin, Oregon 97062 USA  
Telephone No.: 1-800-853-8883  
Fax No.: 1-503-684-3332

declare that the product  
Product No.: RMR329PA  
Product Name: Radio-Controlled Projection Clock with Indoor / Outdoor Temperature  
Manufacturer: IDT Technology Limited  
Address: Block C, 9/F, Kaiser Estate, Phase 1, 41 Man Yue St., Hung Hom, Kowloon, Hong Kong

is in conformity with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:  
1) This device may not cause harmful interference.  
2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.



**COUNTRIES RTTE APPROVAL COMPLIED**  
All EU countries, Switzerland and Norway

# Horloge de projection radio-pilotée avec affichage de la température intérieure / extérieure

## Modèle: RMR329PA

### MANUEL DE L'USAGER

#### FR

#### INTRODUCTION

Nous vous remercions d'avoir sélectionné cette Horloge de projection radio-pilotée de Oregon Scientific™ avec affichage de la température intérieure et extérieure. Veuillez conserver ce guide et prendre connaissance des instructions et informations nécessaires à l'utilisation.

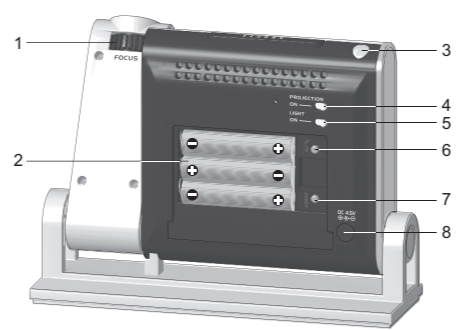
#### VUE D'ENSEMBLE DE L'HORLOGE

##### VUE AVANT



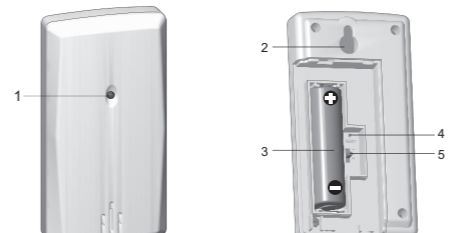
- SNOOZE** (Rappel d'alarme): Permet d'activer le rappel d'alarme, le rétro éclairage, permet la rotation de l'image projetée sur deux lignes par 180°
- ALARM:** Visualisation du statut de l'alarme ; réglage de l'alarme
- CLOCK:** Permet de modifier l'affichage de l'horloge et de régler l'horloge
- / : Permet d'alterner entre les options de réglage, active / désactive la réception de l'horloge
- Projecteur
- TEMP:** Permet d'alterner entre les réglages de la température intérieure et extérieure

##### FACE ARRIERE



- FOCUS:** Mise au point de l'image projetée
- Compartiment des piles
- Capteur de lumière
- PROJECTION:** Bouton ON / OFF
- LIGHT:** Bouton ON / OFF du rétro éclairage
- °C / °F: Permet de sélectionner l'unité de mesure de la température
- RESET (REINITIALISER):** Permet de réinitialiser les réglages par défaut
- Prise de l'adaptateur

#### DETECTEUR A DISTANCE



- Indicateur DEL
- Trou de fixation murale
- Compartiment des piles
- Fente **RESET** (REINITIALISER): Réinitialise l'appareil aux réglages par défaut
- Bouton CHANNEL:** Permet de sélectionner le canal 1

#### POUR COMMENCER

##### ALIMENTATION ELECTRIQUE

Les piles n'ont qu'une fonction d'alimentation de secours. Si vous désirez utiliser continuellement le projecteur et le rétro éclairage, branchez l'adaptateur secteur. La prise de courant doit être installée à proximité de l'équipement et facilement accessible.

**REMARQUE** s'affichera une fois le cordon d'alimentation électrique branché.

##### Insérer les piles:

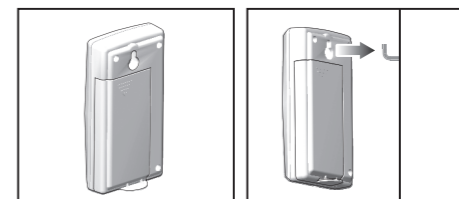
- Retirez le couvercle du compartiment des piles et insérez les piles en respectant les polarités.
- Appuyez sur **REINITIALISER (RESET)** après chaque changement de piles.

EMBLACEMENT	SIGNIFICATION
Zone Horloge / alarme	Piles faibles (Appareil principal)
Zone de température extérieure / intérieure	Piles du capteur faibles

#### CAPTEUR A DISTANCE

##### Installation du capteur:

- Ouvrez le compartiment des piles et insérez les piles en respectant les polarités.
- Installez le capteur à 30 m maximum (98 pieds) de l'appareil principal à l'aide du support de table ou de la fixation murale.



La gamme de transmission peut varier en fonction de plusieurs facteurs. Vous pouvez expérimenter plusieurs emplacements afin d'obtenir les meilleurs résultats possibles.

**REMARQUE** Nous vous recommandons d'utiliser des piles alcalines pour un usage prolongé et des piles au lithium pour la consommation lors de températures inférieures au gel.

#### TRANSMISSION DES DONNEES DU CAPTEUR

L'appareil principal recherchera immédiatement le capteur extérieur. L'icône de réception du capteur sur la zone du capteur à distance vous indique le statut de la transmission:

ICONE	DESCRIPTION
	L'appareil principal est à la recherche du/des capteur(s)
	Une chaîne a été trouvée
	Le capteur est introuvable

**REMARQUE** Si le capteur n'est pas localisé, vérifiez les piles, les obstructions possibles et l'emplacement du capteur à distance.

##### Pour obtenir de meilleurs résultats:

- Ne placez pas le capteur directement face aux rayons du soleil ou en contact avec des matières humides.
- Installez le capteur face à l'appareil principal en réduisant les obstructions possibles.
- Placez le capteur directement vers le ciel, éloigné des objets métalliques et électroniques.
- Installez le capteur à proximité de l'appareil principal pendant les périodes froides de l'hiver.

#### HORLOGE

##### RECEPTION DE L'HORLOGE

Ce produit est conçu pour synchroniser automatiquement l'horloge avec le signal radio.

**Pour activer / désactiver la réception du signal:** Maintenez le bouton pour activer ou pour désactiver le signal de réception.

**REMARQUE** La réception prend entre 2 et 10 minutes. Si le signal est faible, 24 heures peuvent être nécessaires pour obtenir un signal valide.

##### Indicateur de réception du signal de l'Horloge:

SIGNAL FORT	SIGNAL FAIBLE	PAS DE SIGNAL

#### REGLER MANUELLEMENT L'HORLOGE

- Maintenez le bouton **CLOCK** pendant 2 secondes.
- Appuyez sur ou pour changer les réglages.
- Appuyez sur **CLOCK** pour confirmer.
- L'ordre de réglage est le suivant : Fuseau horaire, format 12/24 heures, heure, minutes, année, format jour/mois, mois, jour et la langue.

**REMARQUE** La fonction de décalage horaire règle l'horloge à +/- 23 heures de l'heure du signal reçu.

**REMARQUE** Les langues disponibles sont l'anglais (E), le français (F), l'allemand (D), l'italien (I) et l'espagnol (S).

##### Pour sélectionner le mode d'affichage:

Appuyez sur **CLOCK** pour choisir entre l'horloge avec les secondes et l'horloge avec les jours de la semaine.

#### ALARME

##### Pour régler l'alarme:

- Maintenez le bouton **ALARM** pendant 2 secondes pour entrer dans le mode de réglage de l'alarme.
- Appuyez sur / pour régler l'heure / les minutes.
- Appuyez sur **ALARM** pour confirmer. indique que l'alarme est activée.

##### Pour activer/désactiver l'alarme:

- Appuyez sur **ALARM** pour afficher l'heure de l'alarme.
- Appuyez une nouvelle fois sur **ALARM** pour la mettre sur ON / OFF.

##### Pour couper le son de l'alarme:

- Appuyez sur **SNOOZE**, pour couper le son pendant 8 minutes

OU

- Appuyez sur n'importe quel bouton pour éteindre l'alarme et pour qu'elle se déclenche 24 heures plus tard.

#### TEMPERATURE

##### Pour sélectionner l'unité de température:

Appuyez sur °C / °F.

##### Pour alterner entre les lectures du capteur intérieur ou extérieur:

Appuyez sur **TEMP.** / indique la température intérieure et extérieure.

##### Pour activer l'auto balayage entre les capteurs:

Maintenez le bouton **TEMP** pendant 2 secondes pour afficher les données du capteur pendant 5 secondes. Pour désactiver la fonction auto balayage, appuyez sur **TEMP.**

#### PROJECTEUR ET RETRO ECLAIRAGE

##### Pour activer la fonction Projection:

- Positionnez le bouton **PROJECTION** sur ON pour activer continuellement la projection.

##### Pour activer la fonction Rétro Eclairage:

- Positionnez le bouton **LIGHT** sur ON pour activer continuellement le rétro éclairage.

OU

- Appuyez sur **SNOOZE** pour activer le projecteur et le rétro éclairage pendant 5 secondes.
- Appuyez plusieurs fois pour renverser l'image projetée sur deux lignes par 180°.

**REMARQUE** Si la projection est activée, ne regardez pas directement dans le projecteur.



**REMARQUE** Pour économiser les piles, le projecteur et le rétro éclairage ne fonctionneront continuellement uniquement si l'adaptateur secteur est branché. Le capteur de lumière désactivera automatiquement le projecteur s'il détecte une source de lumière extérieure.

## RESET

Appuyez sur **RESET** pour que l'appareil revienne aux réglages par défaut.

## PRECAUTIONS

- Ne pas soumettre le produit à une force excessive, au choc, à la poussière, aux changements de température ou à l'humidité.
- Ne pas couvrir les trous de ventilation avec des journaux, rideaux etc...
- Ne pas immerger le produit dans l'eau. Si vous renversez du liquide sur l'appareil, séchez-le immédiatement avec un tissu doux.
- Ne pas nettoyer l'appareil avec des matériaux corrosifs ou abrasifs.
- Ne pas trafiquer les composants internes. Cela invalidera votre garantie.
- N'utilisez que des piles neuves. Ne mélangez pas les piles neuves et usagées.
- Les images de ce guide peuvent différer de l'aspect réel du produit.
- Lorsque vous désirez vous débarrasser de ce produit, assurez-vous qu'il soit collecté séparément pour un traitement adapté.
- Le poser sur certaines surfaces en bois peut endommager la finition du meuble et Oregon Scientific ne peut en être tenu responsable. Consultez les mises en gardes du fabricant du meuble pour de plus amples informations.
- Le contenu du présent guide ne peut être reproduit sans la permission du fabricant.
- Ne pas jeter les piles usagées dans les containers municipaux non adaptés. Veuillez effectuer le tri de ces ordures pour un traitement adapté si nécessaire.
- Veuillez remarquer que certains appareils sont équipés d'une bande de sécurité de pile. Retirez la bande du compartiment des piles avant la première utilisation.

**REMARQUE** Les caractéristiques techniques de ce produit et le contenu de ce manuel peuvent être soumis à modifications sans préavis.

## SPECIFICATIONS

TYPE	DESCRIPTION
<b>APPAREIL PRINCIPAL</b>	
L x l x H	155 x 50 x 112 mm (6.1 x 1.97 x 4.41 pouces)
Poids	240g (8,5 onces) sans les piles
Unité de température	°C / °F
Etendue de mesure de la température	-5°C à 50°C (23°F à 122°F)
Résolution	0.1°C (0.2°F)
Fréquence du signal	433 MHz
Alimentation	3 piles UM-4 (AAA) 1,5V Adaptateur 4,5 V CA/CC
<b>SONDE SANS FIL (THN132N)</b>	
L x l x H	92 x 60 x 20 mm (3.6 x 2.4 x 0.8 pouces)
Poids	62 g (2.2 onces)
Champ de transmission	30 m (98 pieds) sans obstruction
Etendue de mesure de la température	-30°C à 60°C (-22°F à 140°F)
Alimentation	1 x UM-3 (AA) 1.5 V

## À PROPOS D'OREGON SCIENTIFIC

Pour plus d'informations sur les produits Oregon Scientific France, rendez-vous sur notre site: [www.oregonscientific.fr](http://www.oregonscientific.fr).

Si vous êtes aux Etats-Unis, vous pouvez contacter notre support consommateur directement sur le site: [www2.oregonscientific.com/service/support.asp](http://www2.oregonscientific.com/service/support.asp)

OU

par téléphone au: 1-800-853-8883

Pour des renseignements internationaux, rendez vous sur le site: [www2.oregonscientific.com/about/international.asp](http://www2.oregonscientific.com/about/international.asp).

## EU - DECLARATION DE CONFORMITE

Par la présente, Oregon Scientific, déclare que cette Horloge de projection radio-pilotée de avec affichage de la température intérieure et extérieure (Modèle RMR329PA) se conforme aux exigences essentielles et toutes autres clauses ayant rapport à la directive 1999/5/EC. Une copie datée et signée de la Déclaration de Conformité est disponible sur demande au travers du Service à la Clientèle de Oregon Scientific.

**CE**  
PAYS CONCERNÉS RTTE  
Tous les pays Européens, la Suisse et la Norvège

## Reloj Projector Radiocontrolado con Temperatura Interior / Exterior Modelo: RMR329P MANUAL DE USUARIO

ES

### INTRODUCCIÓN

Gracias por elegir el Reloj Projector Radiocontrolado con Temperatura Interior / Exterior de Oregon Scientific™. Sírvase guardar este manual para disponer de las instrucciones y la información que debería conocer.

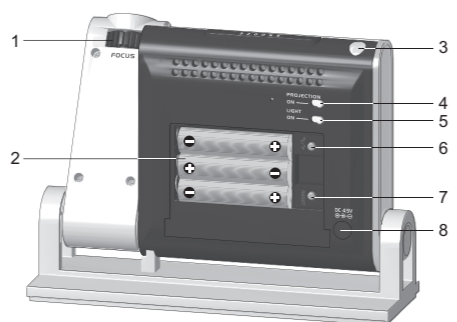
### RESUMEN DEL RELOJ

#### VISTA FRONTAL



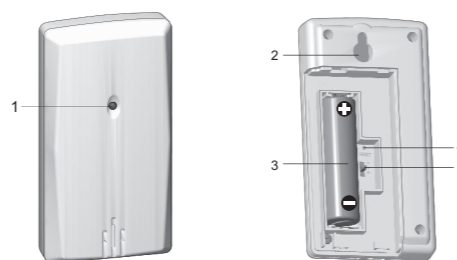
- SNOOZE:** Repetición de alarma; activar la retroiluminación; girar 180° la pantalla de proyección de doble línea
- ALARM:** Ver estado de la alarma; ajustar la alarma
- CLOCK:** Cambiar pantalla; configurar reloj
- ▼ / ▲:** Alternar opciones de configuración; activar o desactivar la recepción del reloj
- Projector
- TEMP:** Alternar mostrar temperatura interior / exterior

#### VISTA TRASERA



- FOCUS:** Enfoca la imagen proyectada
- Compartimento para las pilas
- Sensor de luz
- PROJECTION:** Interruptor ON/OFF
- LIGHT:** Interruptor ON/OFF de la retroiluminación
- °C / °F: Selección de unidad de temperatura
- RESET:** La unidad vuelve a los ajustes predeterminados
- Adaptador de corriente

### SENSOR REMOTO



- Indicador LED de estado
- Orificio para montaje en pared
- Compartimento para las pilas
- Orificio de **REINICIO:** La unidad vuelve a los ajustes predeterminados

- Botón **CANAL:** Selección del canal 1

### PARA EMPEZAR

#### SUMINISTRO DE CORRIENTE

Las pilas son una fuente de energía de refuerzo. Para utilizar el projector y la retroiluminación de modo continuo, instale el adaptador. El enchufe debe estar cerca del equipo y ser de fácil acceso.

**NOTE** aparecerá cuando el adaptador de corriente no esté conectado.

#### Para introducir las pilas:

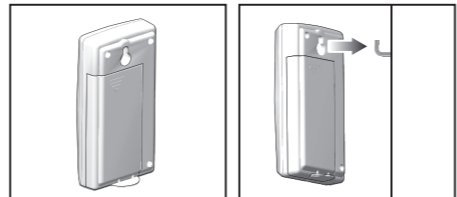
- Retire la tapa del compartimento para pilas e introduzca las pilas respetando la polaridad.
- Pulse **REINICIO** cada vez que cambie las pilas.

UBICACIÓN	SIGNIFICADO
Área de reloj / alarma	Las pilas de la unidad principal están casi gastadas
Área de Temperatura Exterior / Interior	Sensor de pilas agotadas

### SENSOR REMOTO

#### Para configurar el sensor:

- Abra el compartimento para pilas e introduzca las pilas respetando la polaridad.
- Coloque el sensor en un radio de 30 m (98 pies) de la unidad principal usando el montaje de pared o el soporte para la mesa.



El alcance de transmisión puede variar debido a muchos factores. Es la posible que tenga que probar varias ubicaciones para obtener los mejores resultados.

**NOTE** Recomendamos utilizar pilas alcalinas con este producto para que funcione durante más tiempo, y el uso de pilas de litio en temperaturas bajo cero.

### TRANSMISIÓN DE DATOS DEL SENSOR

#### Sensor exterior:

La unidad principal buscará automáticamente al sensor exterior. El icono de recepción del Área del sensor remoto muestra el estado:

ICONO	DESCRIPCIÓN
	La unidad principal está buscando sensor(es).
	Se ha encontrado un canal
	No se encuentra el sensor.

**NOTE** Si no ha encontrado el sensor, compruebe las pilas, obstrucciones y la localización de la unidad remota.

#### Cómo conseguir los mejores resultados:

- Coloque el sensor en un lugar en que no esté expuesto a la luz directa ni a la humedad.
- Coloque el sensor de cara a la unidad principal evitando los obstáculos.
- Coloque el sensor en un lugar al descubierto debajo del cielo, alejado de objetos metálicos o electrónicos.
- Coloque el sensor cerca de la unidad principal durante los meses de invierno.

### RELOJ

#### RECEPCIÓN DE LA SEÑAL RADIOCONTROLADA

Este producto ha sido diseñado para sincronizar automáticamente su reloj con una señal radiocontrolada.

#### Para activar la recepción de la señal radiocontrolada:

Pulse TUNE o TUNE y manténgalo pulsado para desactivar la recepción de la señal.

**NOTE** La recepción tarda entre 2 y 10 minutos. Si la señal de radio es débil, puede tardarse hasta 24 horas en conseguir una señal válida.

Indicador de la recepción de la señal radiocontrolada del reloj:

SEÑAL FUERTE	SEÑAL DÉBIL	NO SE RECIBE SEÑAL

### AJUSTE MANUAL DEL RELOJ

- Pulse **CLOCK** y manténgalo pulsado durante 2 segundos.
- Pulse o para modificar la configuración.
- Pulse **CLOCK** para confirmar.
- La secuencia de configuración es: huso horario, formato de 12 ó 24 horas, hora, minuto, año, formato día / mes, mes, día e idioma de pantalla.

**NOTE** La zona horaria ajusta el reloj a + / -23 horas de la hora recibida por la señal del reloj.

**NOTE** Las opciones de idioma son (E) inglés, (D) alemán, (F) francés, (I) italiano y (S) español.

#### Cómo seleccionar el formato de pantalla:

Pulse **RELOJ** para alternar entre Reloj con segundos y Reloj con día de la semana.

### ALARMA

#### Para configurar la alarma:

- Pulse **ALARM** y manténgalo pulsado durante 2 segundos para acceder al modo de configuración de alarma.
- Pulse / para configurar hora / minuto.
- Pulse **ALARM** para confirmar. El símbolo que la alarma está ACTIVADA.

#### Para activar / desactivar alarmas:

- Pulse **ALARM** para mostrar la hora de la alarma.
- Pulse **ALARM** de nuevo encender/apagar la alarma.

#### Para apagar la alarma:

- Pulse **SNOOZE** para apagarla durante 8 minutos. O bien
- Pulse cualquier tecla para apagar la alarma y que se active de nuevo pasadas 24 horas.

### TEMPERATURA

#### Selección de unidad de temperatura:

Pulse °C / °F.

#### Para alternar entre las lecturas de los sensores exterior e interior:

Pulse **TEMP** / muestra si la temperatura es interior o exterior.

#### Para escanear automáticamente entre sensores:

Pulse **TEMP** y manténgalo pulsado durante 2 segundos para mostrar los datos del sensor durante 5 segundos. Para desactivar la función de escaneado automático, pulse **TEMP**.

### PROYECTOR Y RETROILUMINACIÓN

#### Para activar la función de proyección:

- Deslice el interruptor **PROJECTION** a **ON** para activar la proyección permanentemente.

#### Para activar la función de retroiluminación:

- Deslice el interruptor **LIGHT** a **ON** para activar la retroiluminación permanentemente.
- O bien
- Pulse **SNOOZE** para iluminar la pantalla y activar el projector durante 5 segundos.
- Pulse repetidamente para rotar 180° la pantalla de proyección dual.

**NOTE** Si la proyección está encendida, no mire directamente al projector.



**NOTE** Para ahorrar pilas, el projector y la retroiluminación solamente operarán continuamente si el adaptador está instalado. El sensor de luz apagará automáticamente

el projector si detecta fuentes de luz externas.

### REINICIO

Pulse **RESET** para volver a la configuración predeterminada.

### PRECAUCIÓN

- No exponga el producto a fuerza extrema, descargas, polvo, fluctuaciones de temperatura o humedad.
- No cubra los orificios de ventilación con objetos como periódicos, cortinas, etc.
- No sumerja el dispositivo en agua. Si se vertiera líquido en la unidad, límpiela con un paño suave y sin electricidad estática.
- No limpie la unidad con materiales abrasivos o corrosivos.
- No manipule los componentes internos. De hacerlo se invalidaría la garantía.
- Use siempre pilas nuevas. No mezcle pilas viejas con pilas nuevas.
- Las imágenes de esta guía para el usuario puede ser distintas al producto en sí.
- Cuando elimine este producto, asegúrese de que no vaya a parar a la basura general, sino separadamente para recibir un tratamiento especial.
- La colocación de este producto encima de ciertos tipos de madera puede provocar daños a sus acabados. Oregon Scientific no se responsabilizará de dichos daños. Consulte las instrucciones de cuidado del fabricante para obtener más información.
- Los contenidos de este manual no pueden reproducirse sin permiso del fabricante.
- No elimine las pilas gastadas con la basura normal. Es necesario desecharlo separadamente para poder tratarlo.
- Tenga en cuenta que algunas unidades disponen de una cinta de seguridad para las pilas. Retire la cinta de compartimento para pilas antes de usarlo por primera vez.

**NOTE** The technical specifications for this product and the contents of the user manual are subject to change without notice.

### FICHA TÉCNICA

TIPO	DESCRIPCIÓN
<b>UNIDAD PRINCIPAL</b>	
L x A x A	155 x 50 x 112 mm (6.1 x 1.97 x 4.41 pulgadas)
Peso	240 g sin pilas
Unidad de temperatura	°C / °F
Rango de temperatura	-5°C a 50°C (23°F a 122°F)
Resolución	0,1°C (0,2°C)
Frecuencia de la señal	433 MHz
Alimentación	3 pilas UM-4 (AAA) de 1,5V / Adaptador 4,5V AC / CC
<b>UNITÁ REMOTA (THN132N)</b>	
L x A x A	92 x 60 x 20 mm (3,6 x 2,4 x 0,8 pulgadas)
Peso	62 g (2,2 oz)
Cobertura de transmisión	30 m (98 pies) sin obstáculos
Rango de temperatura	-30°C a 60°C (-22°F a 140°F)
Alimentación	1 pilas UM-3 (AA) de 1,5V

### SOBRE OREGON SCIENTIFIC

Visite nuestra página web ([www.oregonscientific.com](http://www.oregonscientific.com)) para conocer más sobre los productos de Oregon Scientific.

Si está en EE.UU y quiere contactar directamente con nuestro Departamento de Atención al Cliente, por favor visite [www2.oregonscientific.com/service/support.asp](http://www2.oregonscientific.com/service/support.asp) o llame al 1-800-853-8883.

Si está en España y quiere contactar directamente con nuestro Departamento de Atención al Cliente, por favor visite [www.oregonscientific.es](http://www.oregonscientific.es) o llame al 902 338 368.

Para consultas internacionales, por favor visite [www2.oregonscientific.com/about/international.asp](http://www2.oregonscientific.com/about/international.asp).

## EU - DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Por medio de la presente Oregon Scientific declara que el Reloj Projector Radiocontrolado con Temperatura Interior / Exterior (Modelo: RMR329PA) cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE. Tiene a su disposición una copia firmada y sellada de la Declaración de Conformidad, solicítela al Departamento de Atención al Cliente de Oregon Scientific.

**CE**  
PAISES BAJO LA DIRECTIVA RTTE  
Todos los países de la UE, Suiza y Noruega

## Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>